



## SÉANCE DU CONSEIL DE LA VILLE

Procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil de la Ville de Québec, tenue le mardi 29 mars 2022 à 15 h 30, à l'hôtel de ville de Québec, 2, rue des Jardins, Québec.

---

Sont présents: Monsieur le conseiller Louis Martin, président

Monsieur le maire Bruno Marchand

Mesdames les conseillères et messieurs les conseillers :

Marie-Pierre Boucher	Stevens Mélançon
Patricia Boudreault-Bruyère	Éric Ralph Mercier
Anne Corriveau	Maude Mercier Larouche
Mélissa Coulombe-Leduc	Isabelle Roy
Bianca Dussault	Catherine Vallières-Roland
Jean-François Gosselin	Claude Villeneuve
Pierre-Luc Lachance	David Weiser
Claude Lavoie	

Sont également présents: Monsieur Alain Tardif, directeur général adjoint  
M<sup>e</sup> Julien Lefrançois, assistant-greffier  
M<sup>e</sup> Myriam Pellerin, assistante-greffière substitut

Sont absents: Madame la conseillère Véronique Dallaire, vice-présidente  
Madame la conseillère Marie-Josée Asselin  
Madame la conseillère Alicia Despins  
Madame la conseillère Jackie Smith  
Monsieur le conseiller Steeve Verret

### **Ouverture de la séance**

---

À 15 h 31, monsieur le président constate que le quorum est atteint et déclare la séance ouverte.

L'avis de convocation ainsi que les certificats de signification sont déposés sur la table du conseil.

## **CV-2022-0272 Adoption de l'ordre du jour**

---

Sur la proposition de madame la conseillère Anne Corriveau,

appuyée par monsieur le maire Bruno Marchand,

il est résolu d'adopter l'ordre du jour de la séance extraordinaire du conseil de la ville, tel que rédigé.

Monsieur le président s'est abstenu de voter.

Adoptée à l'unanimité

## **Rapport du comité exécutif**

---

## **CV-2022-0273 Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la convention de subvention entre la Ville de Québec et le ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, pour la réalisation de mesures du *Plan de transition et d'action climatique 2021–2025* de la Ville de Québec qui répondent au *Plan de mise en oeuvre* du *Plan pour une économie verte 2030* - PA2022-027 (Ra-2337)**

---

Sur la proposition de monsieur le maire Bruno Marchand,

appuyée par monsieur le conseiller Pierre-Luc Lachance,

il est résolu de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation :

- 1° de la conclusion de la convention de subvention entre la Ville de Québec et le ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, relative à la réception d'une aide financière pouvant atteindre un montant maximal de 49 millions, pour la réalisation de mesures du *Plan de transition et d'action climatique 2021–2025* de la Ville de Québec qui répondent au *Plan de mise en oeuvre* du *Plan pour une économie verte 2030*, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées à ladite convention jointe au sommaire décisionnel;
- 2° de la nomination de madame Isabelle Dubois, directrice générale adjointe de la qualité de vie urbaine, à titre de représentante de la Ville de Québec sur le comité de suivi de ladite convention, qui se réunira semestriellement pour la gestion de cette même convention pendant sa durée.

Monsieur le président s'est abstenu de voter.

Adoptée à l'unanimité

Monsieur le conseiller Claude Villeneuve arrive à la séance. Il est 15 h 35.

**CV-2022-0274** **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et la *Société d'habitation du Québec*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre de l'*Initiative pour la création rapide de logements* - PA2022-050 (Ra-2337)**

---

Sur la proposition de monsieur le maire Bruno Marchand,

appuyée par madame la conseillère Marie-Pierre Boucher,

il est résolu de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation de la conclusion de l'entente entre la Ville de Québec et la *Société d'habitation du Québec*, relative au versement d'une subvention, dans le cadre de l'*Initiative pour la création rapide de logements* (ICRL–II), selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées à ladite entente jointe au sommaire décisionnel.

Monsieur le président s'est abstenu de voter.

Adoptée à l'unanimité

**CV-2022-0275** **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, deux conventions entre la Ville de Québec, la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation et la *Société d'habitation du Québec*, relatives au versement d'une subvention, pour le financement de projets d'habitation - PA2022-052 (Ra-2337)**

---

Sur la proposition de monsieur le maire Bruno Marchand,

appuyée par madame la conseillère Marie-Pierre Boucher,

il est résolu de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation :

- 1° de la conclusion de deux conventions entre la Ville de Québec, la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation et la *Société d'habitation du Québec*, relatives au versement d'une subvention totale de 89 181 426 \$, pour le financement de projets d'habitation, selon des conditions substantiellement conformes à celles mentionnées auxdites conventions jointes au sommaire décisionnel;
- 2° de la modification de la fiche PIQ 38012, afin d'y ajouter un montant de 89 181 426 \$ réparti comme suit :
  - année 2022 : 12 690 000 \$;
  - année 2023 : 38 500 713 \$;
  - année 2024 : 26 410 163 \$;
  - année 2025 : 11 580 550 \$.

Monsieur le président s'est abstenu de voter.

Adoptée à l'unanimité

**Période de questions des citoyens**

---

Une période de questions est tenue à l'intention des citoyens.

## **Clôture de la séance**

---

Conformément aux dispositions de l'article 37 du *Règlement sur la régie interne et la procédure d'assemblée du conseil de la ville*, R.V.Q. 1722, monsieur le président déclare la séance close à 15 h 42.

Louis Martin  
Président

Julien Lefrançois  
Assistant-greffier

JL/cr